

## KOMMISSIONENS DIREKTIV 2005/21/EG

av den 7 mars 2005

om anpassning till den tekniska utvecklingen av rådets direktiv 72/306/EEG om tillnärmning av medlemsstaternas lagstiftning om åtgärder mot utsläpp av föroreningar från dieselmotorer som används i fordon

(Text av betydelse för EES)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT  
DETTA DIREKTIV

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

*Artikel 1*

Bilagorna till direktiv 72/306/EEG ändras i enlighet med bilagan till det här direktivet.

med beaktande av rådets direktiv 72/306/EEG av den 2 augusti 1972 om tillnärmning av medlemsstaternas lagstiftning om åtgärder mot utsläpp av föroreningar från dieselmotorer som används i fordon<sup>(1)</sup>, särskilt artikel 4 i detta, och

*Artikel 2*

Från och med den 9 mars 2006 får medlemsstaterna

av följande skäl:

— inte längre utfärda EG-typgodkännande i enlighet med artikel 4.1 i direktiv 70/156/EEG, och

(1) Rådets direktiv 72/306/EEG är ett av särdirektiven inom ramen för det förfarande för typgodkännande som anges i rådets direktiv 70/156/EEG av den 6 februari 1970 om tillnärmning av medlemsstaternas lagstiftning om typgodkännande av motorfordon och släpvagnar<sup>(2)</sup> till dessa fordon.

— vägra att utfärda nationellt typgodkännande

(2) Följaktligen är de regler i direktiv 70/156/EEG som gäller fordonssystem, komponenter och separata tekniska enheter tillämpliga på direktiv 72/306/EEG.

för nya fordonstyper på grunder som rör utsläppen av förorenande ämnen från dieselmotorer om de inte överensstämmer med kraven i direktiv 72/306/EEG, ändrat genom detta direktiv.

(3) Av artikel 9.2. i direktiv 70/156/EEG, i dess ändrade lydelse enligt direktiv 92/53/EEG<sup>(3)</sup>, framgår att överensstämmelse skall föreligga mellan vissa särdirektiv och motsvarande föreskrifter från Förenta nationernas ekonomiska kommission för Europa (FN/ECE). Det är därför nödvändigt att anpassa de tekniska kraven för opacimeterns ljuskälla vid mätning av avgasernas opacitet i enlighet med FN/ECE-föreskrift nr 24 och internationella standarder. Det är också ändamålsenligt att anpassa det bränsle som används för att mäta avgasernas opacitet till det bränsle som används för att mäta utsläppen i enlighet med rådets direktiv 88/77/EEG<sup>(4)</sup>.

Detta direktiv skall inte sätta tidigare utfärdade godkännanden som utfärdats enligt direktiv 72/306/EEG ur kraft eller hindra förlängning av sådana godkännanden inom ramen för bestämmelserna i det direktiv enligt vilket de ursprungligen utfärdats.

*Artikel 3*

1. Medlemsstaterna skall sätta i kraft de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa detta direktiv senast den 8 mars 2006. De skall genast underrätta kommissionen om detta. De skall börja tillämpa detta direktiv från och med den 9 mars 2006.

(4) De åtgärder som föreskrivs i detta direktiv är förenliga med yttrandet från Kommittén för anpassning till teknisk utveckling som inrättats genom direktiv 70/156/EEG.

När en medlemsstat antar dessa bestämmelser skall de innehålla en hänvisning till detta direktiv eller åtföljas av en sådan hänvisning när de offentliggörs. Närmare föreskrifter om hur hänvisningen skall göras skall varje medlemsstat själv utfärda.

<sup>(1)</sup> EGT L 190, 20.8.1972, s. 1. Direktivet senast ändrat genom kommissionens direktiv 97/20/EG (EGT L 125, 16.5.1997, s. 21).

<sup>(2)</sup> EGT L 42, 23.2.1970, s. 1. Direktivet senast ändrat genom kommissionens direktiv 2004/104/EG (EUT L 337, 13.11.2004, s. 13).

<sup>(3)</sup> EGT L 225, 10.8.1992, s. 1.

<sup>(4)</sup> EGT L 36, 9.2.1988, s. 33. Direktivet senast ändrat genom kommissionens direktiv 2001/27/EG (EUT L 107, 18.4.2001, s. 10).

2. Medlemsstaterna skall till kommissionen överlämna texten till centrala bestämmelser i nationell lagstiftning som de antar inom det område som omfattas av detta direktiv.

*Artikel 4*

Detta direktiv träder i kraft den tredje dagen efter det att det har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

*Artikel 5*

Detta direktiv riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 7 mars 2005.

*På kommissionens vägnar*

Markos KYPRIANOU

*Ledamot av kommissionen*

---

## BILAGA

Förteckningen över bilagor som återfinns mellan artiklarna och bilaga I skall ersättas med följande:

## "BILAGEREGISTER

- Bilaga I: Definitioner, ansökan om EG-typgodkännande, beviljande av EG-typgodkännande, symbol för den korrigerade absorptionskoefficienten, krav och provning, ändringar av typen, överensstämmelse med godkänd typ  
*Tillägg 1:* Informationsdokument  
*Tillägg 2:* Typgodkännandeintyg
- Bilaga II: Exempel på symbol för den korrigerade absorptionskoefficienten
- Bilaga III: Provning vid konstant hastighet längs hela belastningskurvan
- Bilaga IV: Resultaten av provningen med fullgasacceleration
- Bilaga V: Gränsvärden för provning vid konstant hastighet
- Bilaga VI: Specifikation för opacimetrar
- Bilaga VII: Installation och användning av opacimetern"

## ÄNDRINGAR AV BILAGA I TILL DIREKTIV 72/306/EEG

1. I punkt 5.2.2.1 skall "Bilaga VI" ersättas med "Bilaga V".  
I punkt 5.3.2 skall "Bilaga VI" ersättas med "Bilaga V".  
I punkt 5.4 skall "Bilaga VII" ersättas med "Bilaga VI".  
I punkt 7.2.1.2 skall "Bilaga VI" ersättas med "Bilaga V".

## ÄNDRINGAR AV BILAGA III TILL DIREKTIV 72/306/EEG

2. Punkt 3.2 skall ersättas med följande:

"3.2 Bränsle

Det referensbränsle som framgår av bilaga IV i direktiv 88/77/EEG, i dess senaste lydelse, och som är lämpligt i förhållande till de utsläppsgränser mot vilka fordonet eller motorn provas, skall användas."

I punkt 3.4 skall "Bilaga VII" ersättas med "Bilaga VI" och "Bilaga VIII" ersättas med "Bilaga VII".

I punkt 4.2 skall "Bilaga VI" ersättas med "Bilaga V".

3. Bilaga V skall strykas.
4. Bilaga VI blir Bilaga V.
5. Bilaga VII blir Bilaga VI.

Punkt 3.3 skall ersättas med följande:

"3.3 Ljuskälla

Ljuskällan skall antingen utgöras av en glödlampa med färgtemperatur inom intervallet 2 800 till 3 250 K eller av en grön lysdiod med en spektraltopp mellan 550 och 570 nm. Ljuskällan skall skyddas mot igensotning med metoder som inte påverkar den optiska ljuspassagelängden mer än vad som föreskrivs i tillverkarens specifikationer."

6. Bilaga VIII blir Bilaga VII.

I punkterna 2.16, 2.17 och 2.2.3 skall "bilaga VII" ersättas med "bilaga VI".

---